



名古屋優先 技術通訳- ほぼ在宅、フルリモート可能（時短可能）

募集職種

人材紹介会社

エンワールド・ジャパン株式会社

求人ID

1475880

業種

電気・電子・半導体

会社の種類

大手企業 (300名を超える従業員数) - 外資系企業

外国人の割合

外国人 半数

雇用形態

派遣

勤務地

愛知県

給与

時給制

時給

2200～2500円/H

更新日

2024年06月18日 06:00

応募必要条件

職務経験

1年以上

キャリアレベル

中途経験者レベル

英語レベル

流暢

日本語レベル

ネイティブ

最終学歴

専門学校卒

現在のビザ

日本での就労許可が必要です

募集要項

Position: Translator & Interpreter /募集職種：技術通訳

【Reasons to request a new staff member】

New Staff *Replacement Required for business expansion

[Contract type]

Temp staff (Haken)

[Job description]

Translation(20%) & Interpretation(80%) between Engineers & Customer to help the communication.

Also, Help the communication between Japan & global team's engineers involved.

Translation for Technical & General Documents.

Essential Duties:

- I Interpretation at Meeting & Conference (Mainly for Telematics Engineering)
- I Translation of Technical documents, specification & any E-mails & related document
- I Interpretation at any meetings & On-Line Phone meetings
- I Business trip to help any meetings.

Other Duties:

- I Follow any Direction & Request of Other related business & Tasks to His/Her Boss
- I Work space sometimes maybe in the Customer office where engineers locate
- I It sometimes require Overtime working & Conference call help with global team's engineers in the night.

[Office location]

Nagoya-OK with Full remote but Candidate near Nagoya preferred

[When to start]

ASAP

[Work hours]

14:00 ~ 21:00

*Time may shift depending on meeting schedule.

*Daily workhour is negotiable from 6 to 8 hours with one hour break.

[Term]

Long term contracts possible depending on skills.

[Overtime]

Almost none. If it does, overtime will be paid.

[Holidays]

As per company Automotive calendar.

[Qualification and requirements]

- I Both English & Japanese shall be Fluent in Writing/Reading & Speaking (Business Level)
- I Experience in such Technical translation & Interpretation more than 3 years

I Microsoft Excel, Word, PowerPoint etc.

【Pay rate】 2200/H～2500/H

■仕事内容

基本的にソフトウェアに関する技術通訳になります。会議内での日英（インド）逐次通訳をお願いいたします。

メインは通訳ですが、文書の翻訳をお願いすることもあります。

細かい技術の話が出てまいりますので、エンジニア経験者・専門用語の知識をお持ちの方、インド英語に慣れていらっしゃる方は歓迎いたします。

通訳と翻訳の割合は8：2程度です。

■出張

会議はオンライン（Teams）で実施いたしますのでリモートワークも可能ですが、

インドから弊社社員が来日した際に数日間かけて客先と対面でワークショップを行いますので、サポートでワークショップが行われる場所に出張が発生いたします。

頻度は3か月に1回程度を想定しております。

出張場所は名古屋オフィス または 客先（愛知、東京）になります。

出張にフレキシブルにご対応いただける方を希望いたします。

会社説明